













Свину нометес
Тукumā
Reclaja celā № 1, Blumenthala namā, tā
praktiski abjēts un peņemtu flūmeekus
it beemas

Dr. K. Schiglewij.

Apsteekera
palihgs
wajadīgās R. Gudškes apsteek, Bauškā.

Recen. publicētā daru saraksts, tā
ceļā № 7 ckmu ecchlojās
maijes septiņi un pārdotam.

Teel mešeta
Kurfemneeze,
waj arī wifsemneeze, kas prot freewilisti
runāt, par beestmeitu labā muišā.

Olandeeschu nelkes
kā arī wifadās
wafaras pukēs
pedahwā

B. Boitmana
fehlu tirgotawa,
Jelgawā, Katolu celā № 20.

Noworschewā, Pleskawas gubernā,
ifentējamā muišā

Plotki
tīfai latweeschem, 8100 defetinas,
labā aroma jeme av 400 defetinu; lehti
noliņgumi. Zaidrafas sīnas Wsche
wā, pēc Medwedewa, jeb Gatschīnā,
pēc Welostozky.

Nams,
tura utrodās dšchreenu pārdotawa, teel
lehti pārdots. — Zinowas sīnas G.
Gaacka totu weikalā, Jelgawā.

Jaunās
Norwegu sīlkes
tagad par
tīpri pamašinām jaunām
dabon pēc
G. Höpfer Behzn.

Seepju atmeni
ar pamahzīšanu kā seepes jawahra
pedahwā
A. Heilsbergs,
Jelgawā, pēc tirgus.

Penkules muišā,
Dobeles aprīnī,
5 waišlas ehrejekī,
2 no kroma doti, 2 jaunpārdoti. Rezi-
nāšanas nauda 3 un 4 rubli.
Penkules muišwalde.

Театръ Митавскаго Латышскаго Общества.

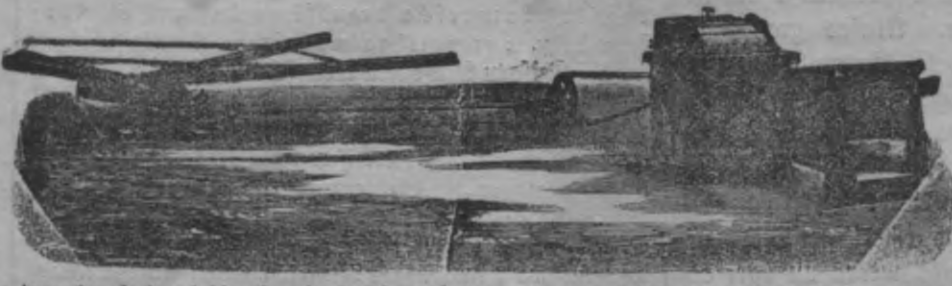
Jelgawās Latweeschu Beedr. teatri.
Otrdeņ, 14. maijā 1896. g.,
kā muhju Rejsaru Majestatu kronēšā-
nās deenā.

Wig. Latweeschu teatra komika Karla
Brihwnecka weefšānās:
Izrahdīgs:

Lai me un mihlestiba.
Buruju pasaka ar dšchodšānu 3 zehle-
nās, 8 ainās. Latw. no Dubura.

Dšchedame un muišas gabali tagā:
1) Tās jau ir gluschi launa lees
tas, dšch. weca burwiju foris. 2) Me-
lodrams. 3) Melodrams. 4) Lūhī,
debesi jau swaigīnes feds, dšchēdās
Brihwnecks. 5) Es sanzu juhe! dšch.
Leepīnš. 6) Wf pīfchētu nu grībam
stēgtes, teras, dšchēdās Brihwnecks.
Leepīnš un Whtolīnš. 7) Terzets.
8) Terzets. 9) Ecuards un Amis
gunde, dšch. Brihwnecks un foris. 10)
Aupleja, dšch. Brihwnecks. 11) Aup-
leja, dšch. Terzets. 12) Kam laime
reiz nahf, dšch. foris. 13) Aupleja,
dšchēdās Whtolīnš. 14) Melodrams.
15) Wē debesi tur swaigīnes, dšch.
Brihwnecks. 16) Melodrams. 17) Ka
wīnš man pretim smaida. 18) Deja.
19) Darbs jau beigtis, foris. 20)
Wēgu dšchēma, foris.
Rechīfors: A. Brihwnecka kgs.
Dirģenis: Waldmana kgs.
Wēcti ženās: 1. weatā 1 rubl., 2. weatā
70 l., 3. w. 50 l., 4. w. 30 l., 5. w. 20 l.
Bīketes eweefsch dabonamās G. Mū-
nana grahmatu weikalā.
Teatra pahrpīnīs.

Mihgas dšchleectawas un mašchīnu fabrikas fabeedrība
Agrat
Kolištawa: Fabrika:
Kahra celā № 11, Aleksandera celā
pretim Tukumā-Jelgawās № 184.
dšchēzeta wofsalam
pedahwā:
Jaunās kulmašchinas, ar rotahm waj gehpeli dšchenamās.
Schīm jaunām kulmašchīnām ir kustīnām tramca mantelē, kas pās no fewim zelahs, tīfchīdi ku-
lot kola gabali, atmeni u. t. t. eklehstī kulamā tramelī; žaur to šwechās bolas weeglati war žauri tīst un toj ku-
lamo sīstu un tramca lūhšānā attureta. — Wīdī ar to atronahs pēc schīm jaunām mašchīnām lūhšānās
patent-kustīstes, kuras lībrati grandus īfāl un wīnus nepabrīt un toj lūhšānī wairak īfālts, netā ar wentah-
schām sīstēm. — Zahlat peeba wajam:
Puzmašchinas, efselu mašchinas, kartufelu un rahzemu
greesejus, wīfadus arklus u. t. t.
Superfosfatus, kaulu miltus.
Potomobiles un kulmašchinas
ar trawka spēhku no Richarda Garret & Sons, Anglijā, pēhž jaunākahm
konstrukzījahm.



Митавское Латышское Общество.
Въ день
СВ. КОРОНОВАНІЯ ИХЪ ИМПЕРАТОРСКИХЪ ВЕЛИЧЕСТВЪ
въ 14 мая с. г.:

Концертъ, спектакль и балъ.
Jelgawās Latweeschu Beedrība
14. maja šch. g.,
kā muhju Augstā Keisara Pahra kronēšānās deenā,

tantas šwehtki.
I.
Konzerts,
kura pedahfēes wairaki Jelgawās un Jelgawās aplahrtēs dšchēdataju kori.
Zahkums ap pulkstīn 2 pēhž pusdeenas.
Matka: I. weatā — 1 rubli, II. weatā — 80 kap., III. weatā — 60 kap., — IV. weatā
50 kap., — V. weatā 40 kap. — stahwweatās 30 kap.

Teatrs.
Izrahdīgs:
Lai me un mihlestiba.
Buruju pasaka ar dšchēdšānu 3 zehlenās 8 ainās. Latw. no Dubura.
Pēhž Deewatāpōschānās katedralē.

Balle.
Zahkums ap pulkstīn 9. wakarā.
Matka — 50 kap.
Pēc sī hme: beedreem atweeglinājumu marķas koncertam un ballei dabonamās pēc beedru
sīnataja G. Mūnana.
Dahrš wakarā buhs apgaismots raibām lampam.
Konzerta un balles bīketes eepreefsch dabonamās A. Berra kunga weikalā,
Palesjas celā Nr. 2.

Rabi dīghīstōschās
ahbolina-timotina fehklas
raī jahlu n. linn fehlu
kā arī
wīfadus sīras un labību
preefch fehklas;
jaunās norwegu tantu sīlkes;
superfosfatus un tomas miltus
pahrdod lehti
Fr. Weidemanis,
Jelgawā, pēc Dobeles wahrteem.
Wīfadās
mahlderu krahsfas
un ahtri šchūhīstōschu fernīza
dabon pēc
G. Höpfer Behzn.

Fr. Weidemanis,
Jelgawā, pēc Dobeles wahrteem.
Iznomā
gruntsgabalu
ar augtu totu un ogu dahršu. Pēc-
pahršams Gšara celā № 23, dšchreenu pah-
botawā.

Mana fotografija
Kangīstern celā Nr. 6,
ir uš pīnīgako erīhstota. 3 bīldes par
1 rubli. Speegēlweidīgs jaunās sīrtēs
fotografīju papīrēs wījam portretam.
C. Frey,
Jelgawā.
Labu
seenu un atahlu
pahrdod
Fr. Weidemanis,
Jelgawā, pēc Dobeles wahrteem.

Greenwaldes Labdar. beedr. lojā ar
Veel-Gezawas Dšchēdāsch. beedr.
sīnīs 14. majā šch. g., pulkstī. 4 p. p.
Veel-Gezawas pīls parkā
Keisaru Majestatu
kronēšān. šwehtkus
Dejai spēhles Wjara kapele.
Wakarā īlumināzija un mahflīga
ugunōschāna.
Roštowas trawku sudmalu
miltu noguldītawa
Jelgawā, Katolu celā № 4,
pedahwā
miltus
teizamatā labuma pa lehtam ženam,
5 pobu, poba un puspoba māšīnos.

Waišlas loju tirgus Jelgawā.
No kurfemes eonomīfās beedrības īstīhstots waišlas loju tirgus Jelgawā
taps noturēts 10., 11. un 12. Junijā 1896.
Gob'algōschānās pēhž der šchābī wofzījumi:
1. Pēc gob'algas taps tīfai peelašī Žgānīfā, Wīdsemē un Kursemē, kā arī
Kraunas gubernā aubēti loji Angleru fugas (līh'ahnu jeb arī krusotī). Katra žita
fuga ir no gob'algōschānās īstīhstota.
2. Gob'algas war tīfai tahdeem lopeem tapt pēcpreestas, kuri šchē preefch
pahrdōschānās uš tirgu atweštī. Wīdōtā žena neta pēc gob'algōschānās eweēbrota.
3. War arī lojus tīfai preefch īstīhstōschānās atweštī, bet šchē
netaps gob'algoti.
4. Pārīfām 6 gob'algas ir nolīstas.
I. Gob'alga 50 rubl. taps pēcpreesta arūhtai gotenei jeb pīrmā tela mahtei (tīh'ahnu);
II. " 40 " arūhtai gōweī līhī 4 telu mahtei (tīh'ahnu jeb krusotai);
III. " 35 " tīh'ahnu waišlas bullim;
IV. " 25 " tīh'ahnu jeb krusotai gotenei;
V. " 25 " tīh'ahnu jeb krusotai gotenei;
VI. " 25 " tīh'ahnu waišlas bullim.
Preefchšānās terminš ir no 1. Maija līhī 1. Junijam.
Preefchšānās formulārus īfchūta un waijadīgās sīnas panahšamās
pēc weetīgā sekretēra J. Boettchera kunga Jelgawā, Palesjas celā № 38.

A. Loginowš
Jelgawā, Katolu celā № 2.
Weikals preefch
tehjas, žukura, fāšjas un kolo-
nial-prežem.
Leels sehgeris
wīfadu kreewījas un ahrsemju
wīhnu, rumu, konjaku, araku,
porteru, snabju un līkeeru.
Wē tam weht:
tabaka, žigari, papiroši un tšchū-
lites.
Spehles kahrtīs un frīhts.



Kapu peemīneklus
no marmora un granita īf labāta
materialā.
Leelu krahsjumu
wīfadu tšchūgana kapa krusu tura
weemēhtr uš sehgera.
Wīshlehtakās ženās.
Atmeni poleerēšāna ar trawka
spēhku uš galwōschānu.
M. Brauers,
pēc Annas wahrteem, blāfus literatu ka-
peem. (Aleksandra prospektis № 4).

Митавское Вспомогательное
Общество
wēdātъ во второй правдникъ св.
Троицы 13 мая с. г.
ВЪ паркѣ Лангервальдѣ
НА МАЕВКУ.
Начало въ 3 час. пополудни,
конецъ въ 11 час. веч.
Распорядительня Комисія.

Jelgawās Palihdšības Beedrība
īfbrants otrās Wafaras-šwehtās
13. Majā šch. g.
Langerwaldes parkā
Salumōs.
Zahkums pulkstī. 3 pēhž pusdeenas,
beigas pulkstī. 11 wakarā.
Gerejas ženās (estaiot labd. nob.):
beedreem 20 kap., wīnu damam 10 kap.,
nebeedreem 30 kap., wīnu damam 20 kap.
No pulkstīn 1/2 3 pēhž pusdeenas braufs
twaļtonīs "Боспуна" īf pusjūnās turp
un atpakaļ. Matka par lotru braufsčānu
10 kap., turp un atpakaļ 15 kap.
Spehles Waldmana kga
orkestris.
Kahrtības komīšija.

Pahrdodami
labi rati uš dšchis ašim, 3 sīrgu šchī-
rās, bufete un šwari, ar turem war
šchērtī kēma un kamlīhīgus preefchē-
tus līhī 2 bīrlawahm Weelajā celā № 64
pēc beētra.

Laiņnai eweērošchānai.
Žaur šcho daru sīnamu, tā es šawā
tehjas weikalā
turu tehju no wīfam labākam Maškawas
un Sw. Peterburgas tehju sīnamu un
proti no
Wīfnauglīstī apstīprinātām beedri-
bam:
"Šin-Lun", Sw. Peterburgā,
Brahli A. un S. Popow, Maškawā,
Peter Wofkina dehli, Maškawā,
pānāles sīmas:
Wogan un beedr., Maškawā,
Wīfnauglīstī pīšgalmā līferanteem
Wāšlī Perlow un dehleem, Maškawā
Wīšgalmā līferanta:
Swan Nikolajewičš Filippow,
Maškawā.

A. Zaunbergs,
sem sīmas "Šin-Lun" (Rīhweeschu teh-
jas bode),
Jelgawā, Weelā celā № 2.
Spezial-weikals
preefch tehjas, fāšjas un žukura.
Atkalspahrdewešēem pēnas teesja!
Šwehtdeenās weikals slehts!

Zagatawotās un šawās
mahlderu krahsfas,
ahtri šchūhīstōschu
pernīzu,
wīfas sortes kopallaku,
frīhtu un loju fīti
un wīfadās
pinseles
pedahwā
A. Heilsbergs,
Jelgawā pēc tirgus.

500
dāschadus dahmu
wafaras apleckamos
un
jaks
pedahwā par loti lehtām ženam
Gottliebs,
Jelgawā, Weelajā celā.

Wīšleclatā īfwehtē dabonami par meh-
renu ženu bāschabi rati, ratu lūstus,
ašis un federes, kā arī kamanas lotru
waijadībā. — Katrs šchē pagatawotš
darbs ir glīhts un sīpurs.
Turpat teel arī lakeerēšānās darbs
īsdarītis.
D. Aušchkaps,
Jelgawā, Weelajā celā № 12.

Митавское Вспомогательное
Общество.
Во вторникъ 14 мая с. г.
ВЪ ЗАЛѢ Цера Балѣ.
Начало въ 9 ч. веч., конецъ въ
4 ч. утра.
Распорядительная комисія.
Jelgawās Palihdšības Beedrība.
Otrdeņ 14. maijā šch. g.

Balle
Zehra sahlē.
Zahkums pulkstī. 9 wakarā,
beigas 4 no rīhta.
Gerejas ženās (est. labd. nob.): beedru
kungeem 30 kap., beedru damam 20 kap.,
nebeedru kungeem 50 kap., nebeedru
damam 40 l.

Spehles Waldmana kunga
orkestris.
Kahrtības komīšija.

Drulats pēc J. F. Steffenhagena un dehta.
(Tē slah 2 pēctīkumi.)